

جَرْلَهُ مَحَاكِمَةٍ

٢٩٠

جمعه ایرتی

نوسرو	سوال	سنه	مايس	صحيفه
٤٩٦	٣	١٣٠٦	١٩	١٣٠٥

- (اشبو غزته بهر هفته جمعه ایرتی کونلری چیقار . سنه لکی در سعادت ایچون مجيدیه یکرمی غروش)
- (حسابیله التمش غروشدرا . طشره لر ایچون اوون بش غروش پوسته اجرتی ضم اولنور . بھر)
- (نسخه سی ینه مجيدیه یکرمی غروش اولمق اوزره بوز باره به هر بردہ صایلور . درج اولنھ جق)
- (اعلاناتک هر برندن بر مجيدیه اخذ اولنور . سنه لکنه مشتری اولمق استیانلر عدلیه نظارتی)
- (دائزه سندہ کائن جریده محکم اداره سنه مراجعت ایلمیلدر)

بیروت تجارت محکمه سی باش کاتبی رفتلو
رزق الله افندی به رتبه مالکه توجیه پورلشدرا .

شمس سرگی

توجیهات

- (ف ۱۷ شوال سنه ۳۰۶ و ف ۳ حزیران)
- (سنه ۳۰۵ تاریخیله بالجمله استیناف محکمه سی)
- (مدعی عمومیلکارینه یازیلان تحریرات عمومیه)
- (صورتیدر)

بغداد استیناف محکمه سی مدعی عمومیسی
عزتلو عثمان افندی به رتبه ثانیه صنف ثانیسی

در سعادت استیناف محکمه سی جنخه دائزه سی
ضبط کتبه مندن رفتلو سمح بکه رتبه ثالثه
توتون پقا بقیل غنمن طولانی النسی لازم کلان
جزای نقدینک استینفاسی ضمیمه حبس ایدیلان

استخاذت رئیسی اداره سی جانبدن اتفاق و اعانته لری
مقدبجه شورای دولجه ویرلان قرار اتفاصله
اولدینی حالده اداره مرقومه جانبدن محبوبین
مرقومه نک اتفاقندن امتناع او لفته بولندیغی اکثر
حملدن واقع اولان اشعه اراندن اکلاشلیغنه میخی
بعدما و مقوله محبوبین حبلخانه ر تعلیمی بوجبه
بومی اتفض ایدن مأکولات ویرمال او زره طرف
اداره دن نظاماً لازمکان بدل نفعه اعطای او لندینی
تقديرده محبوبین مرقومه نک همان سبلاریتک
اخلاقی خصوصه بالاستیزان اداره علیه شرف
متعلق بیورلش وان بو تحریر اثک نسخ طبوعه
کافیه سی لقا تسبیار قلمش اولمغله بر موجب اداره
علیه ایحاب حالت اجراسنه همت او نیمی .

- (مرعيت احکامه بالاستیزان اراده سنیه)
(جناب پادشاهی شرفتیلی بیورلش اولان)
(موزه همایون نظامنامه داخلیسی صورتیدر)

برنجی فصل

موزه همایونک صورت تشکیلی

برنجی ماده موزه همایون طوغزیدن
طوغزی به معهارف نظارتنه مربوطدر اداره
و باجلمه معاملاتی اراده سنیه حضرت پادشاهی ایله

منصب بر مدیره مخول او اوب مدیرک برده معاونی
بولنه جقدر .

درنجی ماده موزه نک منقسم اولدینی التي
داره نک هر برنه او داره نک جامع او لدینی آثار
حقنده معلومات کافیه اربابند و آثار موجوده
حسن محافظه و تنظیم افتداری اولنلدن موزه
همایون مدیرینک انتخابی و معارف نظارتک تنسیبی
اوزرینه اراده سنیه حضرت پادشاهی ایله بور
محافظ نصب و تعین اولنه جق و محافظه مدیریت
طرفدن علی الاصول کفانه ربط ایدله جك
و مدیرک تنسیبی اوزرینه ایحابی حالتک ایکی داره
محافظلی بردانه اجتماع ایدریله یله جکدر .

بشنجی ماده موزه ه عائد امور حسـایـه
ایچون دبوان محاسبانه حساب ویرملکه ده مکاف
بر محاسبه جـی و امور تحریریه سچون بر باش کاتب ایله
لزوی قدر کتبه استخدام اولنه جق و محاسبه جـی
و باش کاتب امـورـیـلـوـیـ بـارـادـهـ سنـیـهـ حـضـرـتـ
پادشاهی اجرا قلمه جقدر .

التجی ماده موزه همایونه مربوط او له رق
بر فظوغراف و مودخانه ایله آثار عتیقه بی تعمیر
ایچون برده عملیاتخانه تشکیل اولنه جق و بونله
موزه همایون مدیری طرفدن تنسیب و انتخـابـ
اولنان بر ذات مأمور ایدله جکدر

یدنجی ماده موزه هــایـونـ دـاـرـهـ سـنـدـهـ
استخـاذـهـ لـزـومـ کـوـرـنـهـ جـکـ خـدـمـهـ وـبـاـغـچـوـانـ
وقـبـوـجـیـ مدـیرـکـ اـنـخـاـیـلـهـ تعـیـنـ اـولـنـهـ جـقـدرـ .

ایکنجی فصل

موزه همایون مدیرینک و ظائف

سکزنجی ماده موزه همایون مدیری آثار
عتیقه نظامنامه سـیـلـهـ اـشـبـوـ نـظـامـنـامـهـ اـجـرـایـ
احکامه مأمور اولدینی کـیـ دـوـاـرـکـ اـمـورـ
وـخـصـوـصـاتـهـ نـظـارـتـهـ مـوزـهـ نـکـ عـمـوـیـ وـدـوـاـرـکـ
خصوصی فهرستـتـرـیـنـ تـرـیـبـ وـاـوـنـ طـقـوـزـنـجـیـ
مـادـهـدـهـ مـحـرـرـ اـولـدـینـیـ اـوزـرـهـ دـوـاـرـ مـحـاـفـظـلـرـیـنـکـ
اعـطاـ اـیدـهـ جـکـلـرـ لـایـحـهـ لـرـیـ تـدـقـیـقـ اـیـلـهـ مـوزـهـ نـکـ
عـمـوـیـ بـوـدـجـهـ سـنـیـ تـنـظـیـمـ اـیـنـدـرـمـکـهـ وـهـرـسـنـهـ بـوـدـجـهـ .
سـنـدـهـ مـرـقـ مـقـدـارـ دـنـ فـضـلـهـ مـصـارـفـ اـخـتـیـارـ
اـلـنـامـسـیـچـونـ اـعـتـنـاـ وـدـقـتـ اـیـلـکـهـ بـجـبـورـدـ .

طقـوـزـنـجـیـ مـادـهـ مـوزـهـ هــایـونـ مدـیرـیـ
هرـسـنـهـ نـهـایـنـدـهـ مـوزـهـ هـ عـائـدـ اـولـهـ رـقـ اوـسـنـهـ ظـارـفـنـدـهـ
وقـوـبـوـلـشـ اوـلـانـ تـشـبـشـاتـ وـاجـرـآـتـیـ وـمـوزـهـ نـکـ
حالـ حـاضـرـیـ وـرـسـنـهـ اـیـچـنـدـهـ مـبـایـعـهـ اوـلـانـ
وـیـاتـرـکـاـ مـوزـهـ هـ اـهـدـاـ اـیدـلـانـ وـیـاحـفـرـیـانـدـنـ ظـهـورـ
ایـدـوـبـ نـقـلـ وـادـخـالـ قـلـنـانـ آـنـارـکـ اـشـکـلـ وـاـصـافـیـ
وـمـوزـهـ هـ کـلـانـ زـوارـکـ عـدـدـینـیـ وـاـرـوـپـاـ مـوزـهـ لـیـلـهـ

اولان مخابرانک تسا بینی حاوی برایمکه تنظیم
ومعارف نظارتنه اعطای ایده جکدر ۰

او نجی ماده موزه همابون مدیری ولایته
مامور تعینه زوم کور دکده کیفیتی معارف نظارتنه
انها ایده جک و بوصورتله تعین اولنان مامور رک
مامور شرینه منعطف تعلیمات مدیر طرفند کندولینه
تبیغ ایدیله جکدر ۰

او نرنجی ماده یکرمی بشنجی ماده ده
بیان او ندیغی وجهله دواز محافظلندن بری مامورا
بر محله اعزام او نه جق و یامعذرست مشروعه به مبنی
بر مدت مو قته ایله محل ماموریتنه کله میه جک
او ندیغی تقدیرده یوینه مدیر طرفند محافظلدن
دیکر بری توکیل او نه جق و محافظلدن و کیل
تعیینی مکن اوله میوبده خارجدن برینک انتخابی
لازم کردکده معارف نظارتندن بالاستیزان ایجابی
اجرا فلنجه جکدر ۰

او ایکنچی ماده مدیر اوچ آبده بر دفعه
محافظلله بر لکده موجود اشیایی معاینه و بر دفتر
تنظیم ایدوب انلله بواز اضضا ایلکه و نقصان
کور دیکی اشیایی تحری ایلکه مجبوردر دفترده
و داره نک فهرستنده نومرسی مقید او ندیغی حالده
زره ده او ندیغی معلوم اولیان اشیایه مسروق
نظریله باقیلوب اوداره نک محافظی همان عزل

او لنه رق تحت محاکمه به النه جق و مدیر هرنه زمان
تسنیب ایدر ایسه موجود اشیایی بشقة جه دسی
معاینه ایده جکدر ۰

او ن او چنجی ماده سرفت او ندیغی عد
الحاکم تین ایدن اشیاداره نک محافظننه تضمین
ابتدر مکله براز حقنده لازم کلان معاملات قانونیه
دستی اجر اقلنه جق و مدیر اشیانک سرفت و یاضلیع
ایلدیکی معلوم او ندیغی آنده تحقیقات لازمه
اجراسنه تشبت ایلسانش ایسه کندویی دستی
مسئل اوله رق تحت محاکمه به النه جکدر ۰

او ن در نجی ماده ولایاند برنده بر موره
تشکیلی تسنیب او ندیغی تقدیرده او ولایتک اثر
عثقه ماموری وار ایسه او مامور یو غیسه دیکر
بر ذات تشکیل او نه جق موزه به نظر ارت ایلک
واشب نظ امانعه احکامنه توفیق حرکت ایتک
اوزره موزه همابون مدیری طرفند معارف
نظارتندن بالاستیزان ایجابی اجرا فلنجه جکدر ۰

او ن بشنجی ماده موزه و کنخانه نک
نه وقت آچیلوب قپانه جنی و ماموریتکه صورت
دو املرینک تعیینی و لازم کلان تدارک انتخاذی
مدیره عائددر ۰

او ن التجی ماده مدیرک غیابنده معاین

و کالت ایده جک و ایفای و کالت ایچون مدیر
طرفند و قو عبوله جق اشعار او زرینه معارف
اظهارتند رسماً معاینه تبلیغات اجرا او نه جکدر ۰

« او چنجی فصل »

محظوظ و ظافن

او ن یدنجی ماده محافظلر موزه همابون
مدیرینک امر و نظر ارتخدنده او لو ب قانون
دارجه چیقارمه ماذون اولمقداری کی ساولینه
دستی اشیای مذکوره بی اخرا جه مساعده ایده
میه جکدر موزه بیه کلان زوار طرفند اشیای
موجوده نک بر محلدن دیکر محله نقلنده و تخریب
میدان ویرلماک ایچون اعتنا و دقت ایلیه جکدر ۰

او ن سکنچی ماده محافظلر هر کون و علی
الخصوص موزه نک اچیق او ندیغی کونر محل
ماموریت زنده بولنه جق و موزه خانه پانجه به قدر
بربره کنیه جکدر محافظلر لااقل هفتنه ده بر دفعه
اشیای موجوده دن هر برینک یولی برنده بولنوب
بولندیغی معاینه و تفیش ایتکه مجبوردرلر ۰

او ن طقوزنجی ماده محافظلر بالجمله مواد

ایچون مدیره مراجعت ایده جکداری و داره لرینک
انظام و احتیاجات حقنده او لان تدارک و ملاحظه
لرینی بانقریزی بیان ایلیه جکداری کی موزه همابون
بود جه سنک هر سنه تنظیمندن اول دوازده موجود
اشیایانک تعییریله مبایعه سنه لزوم کوریان اشیای
ایچون صرف اقتضای ایدن مبالغه دار اسباب
موجبه سیله بر لایمه تنظیم و اعطای ایلیه جکدر ۰

یکرمی بر نجی ماده بعض اشیانک آلسیدن
مولی و فتوغرافی اسایی پادرلیق او زره موضوع
او ندیغی محلدن قالدیریلوب موزه نک دیکر بر محلنده
نقلی لازم کلدکده محافظلر مدیریتندن تحریر آ امر
المدقنه نقل ایده میه جک و امر رسی ایله نقل اولنان
اشیایی نه وقت و قنی داره بیه نقل ایتدکلری
یدلزنده بولنوب جانب مدیریتندن مصدق و صحیفه
لری نومرولی دفتره قید و اشارت ایده جکدر ۰

یکرمی ایکنچی ماده موزه همابونه یکیدن

و مالات شاهانه ده اجر ایدیله جل حفرياته و ولاياته
ابانمه عتبه نك محافظه سنه طائد مصارفاني و مأمور
خر جراهی و موزه يه نقل او لنه حق آثار لئن قلميده .

صیلہ ذشر ایڈیلہ جک رسائل و فہر سٹملک مصارف
طبعیہ سی و فن آثار عتیقه یہ دائر غزہ ملک ابو نہ
بدلاتی و کتبخانہ ایچون مبادعہ اولنہ حق کتاب ملک
و افراد بدندن اشتر اولنہ حق آثار عتیقه نک
اعانی وسائل مصارف متعارفہ بی حاوی اولہ ۔

« بشنجی فصل »

باش کاتب و ظاہر

او توز ایکنجهی ماده موزه همایوند
وجود اشیا دفتر لوبنک منتظم بوصورتده طو تلسنه
و معاملات نحریه ایله امر مخابراتک حسن جریانه
نظارت واعتنا ایتك باش کاتب وظیفه سیدر
مذکور دفتر لوده اشیانک جنسی یعنی کوش والتون
ایس-ه در حه تعلقی و محل و تاریخ ظهوری ایله
موزه به ادھالی و فنی داره به منسوب آثاردن
او لدیغه تعريفات فنیه سیدر برابر کوستزیله جکدر
عمومی و خصوصی فهرستلوك مدیر طرفه دن
ویله جل امر او زرینه اصولی وجہله طبع
و نشر ایتدیور لسی دخی باش کاتب وظائفند ندر

طرفندن و بریله جک امر و تعلیمات و جنبجه حرکت
ایده جکلر در .

« در دنیا، فصل »

محاسبہ جینک و ظاہر

او تو زنجی ماده حاسمه جی موزه نک و اردات
و مصارفانه دا ئر بر دفتر کبیر و بربومیه دفتری
تنظیم ایده جکدر دفتر کبیر موزه نک بو دجه سنده
کو ستریله جک و اردات و مصارفات فصل‌المریبی حاوی
اوله جق و مصارفات یوهیه دفترینه تو فیقاً یازیمه وب
بو دجه ده محرر و معین اولان قارش-ولعی ایله
نطیق ایدیله جکدر و موزه نک دخولیه حاصلاقی
وصایله جق فهرست و فسطو غرافیا و مودل بدلاطی
های نهادنده دفتر کبیره قید او لنه جقدر

او تو ز بر نجی ماده محسا سبیه بحقی هر سنه
مو زه نک واردات ومصادر فاتنی مبین بودجه سنی
تنظيم ایده جمله اش برو بودجه نک واردات قسمی
مو زه يه کله جنک زواردن الله حق دخوا لیه
و صفاتیله حق فهرست و مودلار و فظو غرافیما
حاصلاتندن و افراد طرفندن مو زه يه اهدای بله جنک
مبالغ واش پیا اثما ندن عبارت اوله جنگی کی
مصادر فات قسمی دخی مأمورینک معاشاتی ایله
مودخلانه و فظو غرافیمه و تعییراته و یافته هاره

بکری می التنجی ماده محافظلم دن وی ما هر آ

بو محله کوندر لذیکو، و یاخود معذرت شروعیه
مبینی برمدت مو قته ایله محل مأمور یتنه کله میمه جل
اول دیغی تقدیر ده هدیرلک امری ایله محافظظملان
دیگر بری و کاله او دائره نک دخی امود و خصوصنه
یافه جق و او دائره نک کندو سننه تسليم ایدیلان
اشیاسی فهرصدیله بعد التطبيق اخذ ایدوب مدت
و کالتنده او دائره نک مسؤولیتی کندو سننه همد
اوله حقدار .

یکرمی ید نجی ماده معاوظملو مدیریت-من
ما ذونیت المدفیه دوازده بولنان اشیانک زور
طرفنده کرلک فطوف غراف و کرک قللہ رسملرن-ک
لگسنه هماعده ایتیه حکلر در و کتبخانه ده بولن-ک
کتابلری مطالعه ایتک ایستیانلره محافظی طرفند
مدیریت-من بالاستبدان کتبخانه داڑه-مندن خارجه
حقار لمامق شرطیه اعطای او لنه حقدر .

یکرمی سازنگی ماده محافظه کار داره لونده
ولنان اشتیابی ترتیب و تنظیم ایچون بوری برلریده
عادت ایشک ایستاد کرنده مدبویتنه هر اجتنبه
خشت استحصالنه میورد دو ل .

یکرمی طقوز نجی ماده . . فتو غرافخانه و مود
لخانه و عملیاتخانه ما موردن طو غریب طو غریب
وزه همایون مدیرینک تخت اداره سنده بو اندوب مدیر

کله جك اشیا دائره خصوصه سنه تسلیم او لند بخی
آنده کتابت دائره سنه طویلان دفتر عمومی قید به
مطابق اوله رق محافظتی طرفندن دائره نك خصوصی
فهرسته دخی قدر المداره حکمر

بىكىرى او چىچى ماده هر دا ئەدە اتىخاذاو
لەنان خصوصىي فەھرەستلىكە وزەنگ دۇفتر ھۇمېسىنلىكى
قىودە مەطابقى او لەدىغى باش كاتب اىلە مەما ئەفظۇر
طرفەندەن امضا و تصديق اىلدىلە جىك و هر دا ئەنگ
بۇ صورتىڭ مصدق او لان فەھرەستىندە مۇقىيد اشىيادىن
محافظى مسؤول او لە جەقدەر .

پیکر می بینجی ماده محا فظول حفريات
و تحریات اجرا ایلک و آثار حقیقته نظامنامه سنه
تو فیقاً سائر لوی طرفندن اجرا او لنه جق حفريات
و تحریانه نظارت ایلک کی وزیره مائده خصوصات
ایچون نظارتدن بالا تیدان مو قتای مدیریت طرفندن
تعیین او لنه جق محله عزیته بجهود درلو بونلوك
خر جراهی نظامنامه مخصوصی و جنگه تو ویه
او لنه ورد

اھل شرع قوںجھے یعنیک آلتی حالی واکا کوره
اھل اسی واردر که قسم یعنی حلف عهد میثاق واپلا در
بزم مقصد من ایسہ حقوق عادی بدھ یعنی دوشوبیده
یعنی ایدنلرک یعنی ندھ کاذب او لوب اول مدقر بینک
صورت تدقیق ندھ دار ایدو کشند بونک دیکرا حوال
واسامیسی حقنده اطنا بمقابلدن صرف نظر لہ بالکن
«یلان یره یعنی» حقنده بر قاج سوز سوئیلک استرزه.

ارباب حقوق زندنہ مسلم اول دیغی او زرہ
مسائل جزا بیدھ اول امر دھ جرمک وجودی
وبعدہ فاعلی ار ایلور . و ماہیت جرم ایسہ بر قاج
ص ور تھ نظاهر ایدر . مثلا سرقت جبریدھ
ابواب مقفلہ دن اولیان قپونک قیریق و یادیوارک
دلیک اول دیغی مصدق بر قطعہ ضبط نامہ و ضرب
و جرح و امثالی افعال دھ مأمور مخصوص طرفندن
و بولہ جلک کذا بر قطعہ را پورا لیه ماہیت (و بشقہ جھ
نوع) جرم تعین ایدر .

فقط بر نوع جرائم دھا واردر که بونلر اساساً
«معاملات» دن متولد اول مقدن و یاخود او بولدھ
کو ستر لیکدن ناشی بو مثلاو جرا بیک است ظهاری
ایچون اول امر دھ «معاملہ» نک وجودی و بعدہ
جهت جزا بیک خبر دن بر یعنی مقسم بیله یعنی حق
سو اسعمال دھ ابتدا انعقاد امانتک و صکرہ کیفیت
سو اسعمال دھ و کذا یلان یره یعنی ندھ اول باول محلوف
علیہ خلافینک یعنی یعنی ایحاب ایدن معاملہ»

یدلزندھ شہادت نامہ لری اول می مشروط در .
«خانم»
فرق او چنجی مادہ معارف نظارتی اشبو
نظم امداد نک اجراسنہ مأمور در .

فی ۱۳ رمضان سنہ ۳۰۶
وفی ۱ مایس سنہ ۳۰۵

قسم غیر سمجھی

یلان یره یعنی

دائماً استعمال ایدھ کلکیمک «ایمان» کلمہ سی
«یعنی» لک جمعیدر . یعنی لفتدھ قوتھ دینور .
و شر عشري فدھ بر عقد رکھ حالف یعنی یعنی ایدن
کسندھ ایکی خبر دن بر یعنی مقسم بیله یعنی حق
تعالی و قدس حضرت لرینک اسم ذات و اسهام
صفتی ایله تقیید ایدر .

ایدیلان معلومات و ایضاً احات مکننے بی اعطای
ایلیہ جلکدر .

او تو ز یدنجی مادہ خدمتھ بی موزہ بی
مخصوص سنندھ بر قات البسہ و بولیہ جلک و بی
البسہ خدمت زماننده کیلہ جلکدر .

او تو ز سکرہ بی مادہ خدمتھ موزہ بی کله جلک
زو ادن مدیر لک امریلہ دخولیہ الہ جق و بودخو .
لیکنک قونطورولی قپو بی وضع ایدیله جلک ،
بر توونیکہ واسطہ سیلہ اجرا فلنگ جلکدر .

او تو ز طقوز بی مادہ موزہ نک اطراف ندھ کی
با غچہ لر دھ بولنان آثار عتقد بی خدمتھ ایله با غچو انلر
مشترکاً محافظت بی مجبور درلر .

فرق بینجی مادہ خدمتھ دن بشقہ موزہ نک
و قپو جیسی بولنوب زوارک قوندره و باستون
و شمسیہ لریلہ اسلکه سی حفظ ایدھ جلکدر .

فرق بر بینجی مادہ موزہ نک اطراف ندھ کی
با غچہ لر کلب و سائز حیوان ایله کیمک ایستیانلری
قپو جی و با غچو انلر منع ایدھ جلکلر در .

فرق ایک بینجی مادہ خدمتھ و قپو جی ایله
با غچو انلر حسن اخلاق ار بایندن اول مدقر بی دار

او تو ز او چنجی مادہ اجرا فلنگ حفر .
یائندن ظھور ایدن و افراد یائندن مبایعه اول نسان
و یاتبر کام موزہ همایونه اهدا ایدیلان اثار دفتر
عموی بی تحریر اولندقدن صکرہ منسوب اول دیغی
داره بی تسلیم واوداره نک دفتر خصوصی سیسنه دنی
قید و ترقیم اول نه جلکدر .

او تو ز در بینجی مادہ موزہ همایونه داخل
اولان مسکو کات عتیقه دفتر عموی بی قید ایداد کدن
صکرہ بشقہ جھ بر فھرست ترتیب و طبع اول نه جق
و بور مصدق نسخہ سی معارف نظارت نه کوندریلہ .
جلکدر .

التنجی فصل

خدمتک و ظائني

او تو ز بشنجی مادہ موزہ همایون خدمتھ سی
محافظلر لک امریلہ اتیاع و خدمتاری زماننده محل
و مأمورینندن ایلمامنھ و دواڑلک تطہریلہ اشیانک
تنظیف نه مجبور در .

او تو ز التنجی مادہ موزہ همایون خدمتھ سی
موزہ نک زواره اچیل دیغی زمان اشیای موجود دی
محافظه وزواره رفاقت ایدوب اشیایه زوار
طرفندن ال سوز لاما سنه دفت ایدھ جلک و طلب

اینکده بولنمش اولدیغندن دواز جزا یه نک دخی بونک
عکسی احوالده اول نسبتده معامله به حق انکار
اوئنه من .

سابق مدللو مستنطی
خریر نظوس

(مابعدی وار)

ا عمل

اطه بازاری قضاسته ثابع بدیل قریه سی اهالیستندن
قره بکر او غلی علینک خانه سند مسلماً بالدخول
معامله جبر و شدت اجرام سیله نقوش و اشیای
سازه سی اخذ و غصب ایندکاری ادعا قفسندن
طولایی مظنون علیه اولوب غیر موقوف بولنان
اقباری ناحیه سنک قبا قولا فلر قریه سنده التمش
یاشنده صقالای او غلی خلیل بن علی و خندق
ناحیه سنک صوکن کاری قریه سی ساکنندن
یکرمی بش یاشنده جابر او غلی قبطی احمد بن
حسینک فعل مذکوره جرأتلری اکلاشیش
و حرکت و افعده لری قانون جزانک التمش او چنجی
ماده سنک علاوه سی حکمی مستلزم افعال جنایه دن
بولنمش ایدوکنندن اصول محکمات جزا یه
قانونک باب رابعنک فصل ثانیسنده مجرم مواد

ایدرک هستله بی محکمه حقوقیه نک حکم و قرار نه
حاجت مس اینیه جل در جهده موضع کورر
ایسه مال مشتکی بھی متعدی علیه ملکیتی
تفقیلا ایشده سرقت و یا سؤ استعمال امنیت و یا خود
اجرا آت رسیمه بولنديغنه حکم ایله فاعلی آرار .

هرایکی محکمه نک شو حق و ماذونیتی انکار
او انه من ایسه ده محکمین مذکورینک وظیفه
اصلیه لری خارجنده او له رق یکدیگرینک داڑه
صلاحیته تجاوز ایچون اولان ماذونیت قانونیه .

لرینک تعیین در جهه سنک کنجه بونک ایچون قانونه
بر حد معین یوقدر و اوله من انجق شو هرایکی محکمه نک
اساس وظیفه سی در پیش ایدیلور و بومشلا حوال
استشایده یکدیگری وظیفه سنه تعرض ایچون
بر نسبت مادله ارانیلور ایسه بر درجه به قدر تظاهر
ایلر ظن ایدرم . مثل محکمه حقوق سند مده ابھی
عند التدقیق بونده ساخته بر معامله بولنديغنه قرار
و بره بیلور حابوکه ش- و ورقه تزور و تصنیع دن
ماریدر دیمک حق اساساً درجه اولیده مستنطقله
و بعده محکم جزا یه عائد او لدیغی حالده واضح
قانونک مأمورین حقوقیه به شو ماذونیت ویرسی
بر طاق اهل دعوا نک تزور اتنی نظر تأمله الرق
مواد حقوقیه نک و جبسز حواله و تعلیقله ضیاع دن
وقایه سی فکرینه خدمتدن ایلر و کلش و محکم حقوقیه
بو حق یالکز احوال صریحه و ظاهره ده استعمال

موجب مؤاخذه سی اوله مدبیغی کی کنندی اینه
اولان افاده سی دخی باشی باشنه بادی سلامتی
اوله میه جغندن شخص مظنونک بدنده طویلان
اشیای مسرقه و یا خود یقیدیغی خانه و یادیوار
و یا خود طولدیر یعنی لغ اوزرنه ساده جه ادعای
ملکیت و یا امارتیه بولننسی ایشده سرقت و یا امنیتی
سو استعمال و یا خود اجرآت رسیمه حال بولنديغنه
تفبله سبب می تقل اوله ماز . بونده دخی افراد
مذکورک مسند بھی اولوبه معرض مدافعته
در میان ایدیلا جهات حقوقیه نک تحقیق و تدقیق
افضنا ایدر .

حالبوکه تدقیق لابد اولان شو دعوای ملکیت
و یادهای ماریتک اساساً حقوق مادیه دن اولیه
ایله جزا محکمه لرنده بولیه بر اعتراض و قوع
بولیز بوكا مسئله مسناخره رنکی ویریله رک
مرجع مخصوصه نه حواله ایدیله جل اولسده شو
صورتله اصحاب جرایعه پک بیوک فقامق بولاری
ویریله جکی و بیوزدن حقوق عمومیه فوق الحد
خلل کاه جکی جهه نله محکم حقوقیه نک ساخته لکی
ادعا اولنان ستدات هبرزه ده حیله و صانعه بولنوب
بولنديغنه بالتدقيق سندمذکورک تزور و تصنیع دن
ماری ایدوکننے قانع اولدقدن صکره او بولنده قرار
اعطا سی ایله ایشک ایلرو سنه کیتیکی کی محکم
جزایه دخی بروجہ بالا معرض مدافعته در میان
ایدیلان جهات حقوقیه بی بر درجه به قدر تدقیق

حقوقیه و یا بخاریه نک وجودی ایله برابر اولینک
صحتک ار ایلی و شو ایکی جهه نک تبینی حالتده
یلان دخی بالطبع کنندی کنندی به ظاهر اوله جغندن
مذکور بلانک برسو، یا نه هنی اولوب اوله مدبیغنه
تدقيقی ایجاد ایدر .

فقط هر بر ماور عدیه نک حدود قانونیه می
دانه سنده حرکتله مکلفیت و امور موکوله بی
قوانین و یافتوں مخصوصه سی موجبه فصل
ورؤیته مجبوریتی در کار اولنله داڑه جزا
سو استعمال ایدلش اولیق ذریعه می ایله کنندی به
عرض اولنان انعقاد امانی و یا ملحوظ علیه
خلاف اولان بالفرض کیفیت مداینه بی نه بولده
تدقيق ایده بیله جکدر

تعزیزی دن مستغنى اوله مدبیغی اوزره یالکز اقرار
سبب حکم اوله ماز بناه علیه بر شخصت قالقو به
بن قائم بن یلان شاهدی سی و یا شو ورقه ساخته در
بولنده و قو عبولان اقرار مجردینه و یا خود بوسه .
کزده کی شهادته بناء اخبار مذکوری جرم دیوتلقی
ایلک لازم کلوب ایجق اول اقرارک مسند بھی
اولان حادته ایله ای مثبت احوال منضمیه بی تحری
ایلک طبیعیدر .

کذلک بر شخصت کنندی علیه نه اولان اقرار مجردی

احکامه توافقاً از مید بدایت جزا محکمه سنه
محکمہ اجرا اولنیق اوزره جمایله اتهاملینه
قرار و یولدیکنندن مرقوم خلیل و قبطی احمد هر
زده کوریلور ایس- طوبنوب محکمه مذکوره
تو فیخانه سنه تسلیی بالجمله ضابطه عدیمه
امورلینک معلومی اولق اوزره اش- باخذ
وکرفت امری درسعادت محکمه استیناف
جنحه داره سی زدنده مشکل هیئت اته- امیه سندن
بالتنظيم اعطاقلندي .

ف ٧ شوال سنه ٣٠٦
و ٢٥ مایس سنه ٣٠٥

محکمہ به کلمات اوزره تاریخ اعلاندن بالاعتبار
جانب ریاستدن مرقومه اون کون مهل و برلش
اوغلله مدت مذکوره ظرفنده محکمہ به کلمدیکی
تقدیرده قانونه اطاعت اینماش نظریله باقیله رق محکمہ غایبیه سی
بالاجرا حقوق مدنیه دن اسقاط و اموالی جز
ایدیله جکی و بمدت ظرفنده برکونه دعوی
اقامه سنه حق اوله میه جنی و مرقومک بولنديغی
محلی پیلندر خبر و برمه و بالجمله ضابطه عدیمه
امورلینک کندوسنی اخذ و کرفت اینکه مجبور
اولدقلی و فراری "مرقوم حقنده اخذ و کرفت
امری اعطاقلنديغی بیانیله اعلان کیفیت
اولنور .

ف ٢٩ مایس سنه ٣٠٥

تاریخ اعلاندن بالاعتبار جانب ریا- تدن مرقوم
رشیده اون کون مهل و برلش اوغلله مدت
مذکوره ظرفنده محکمہ به کلمدیکی تقدیرده قانونه
اطاعت اینماش نظریله باقیله رق محکمہ غایبیه سی
بالاجرا حقوق مدنیه دن اسقاط و اموالی جز
ایدیله جکی و بمدت ظرفنده برکونه دعوی
اقامه سنه حق اوله میه جنی و مرقومک بولنديغی
محلی پیلندر خبر و برمه و بالجمله ضابطه عدیمه
امورلینک کندوسنی اخذ و کرفت اینکه مجبور
اولدقلی و فراری "مرقوم حقنده اخذ و کرفت
امری اعطاقلنديغی بیانیله اعلان کیفیت
اولنور .

ف ٣١ مایس سنه ٣٠٥

ف ١٢ شوال سنه ٣٠٦
و ٢٥ مایس سنه ٣٠٥

حسین انتک درسعادت بدایت محکمه سی
ونجی حقوق داره سندن صادر اولان اعلام
موجبه ار اهیم اغاذته الاجنی بولنار مبالغ
معلومه نک تامین استه اسچون مدیون مرقومک
عهده سندن اولوب تحت بجزه الدبریلان فوجه
مصطفي پاشاده سجعقدر خیر الدین محله سندن

قره مرسل قضائیه تابع مرکز چالی قریه سندن
ساکن لاز اوغلی حسین کریمه سی جلسه بی ضرب
و جرح ایندکاری و اثر ضرب و جرحدن اسقاط
حنین ایلسنه سبیت و برداکاری ادعا او لنمسندن
طولا بی مظنون علمه اولو- غیر موقوف وولان
قره مذکوره ساکنلندن اورته بولی قره قاشلی
قاره کوزلی منلا اوغلی مصطفی و مرقوم مصطفی

محکومیندن او اوب تو فیخانه دن جلسخانه
عموی به نقل ابدیلور ایکن فرار اینسندن طولا بی
غیاباً اتهام اولان بتلیس ولایت داخلنده کائن
سرد قصبه سی اهالیسندن اورته بولی قره قاشلی
قره بیلی یکرمی طقوز یاشنده کورد رسید بن حاجی
عبدالله شمدي به قدر الله کوریله مدیکنندن اصول
محاکمات جزا ایه قانونه اوجیوز یتش برنجی
ماده منه تو فیقاً قانونه اطاعتله محکمہ به کلک اوزره
اوچیوز یتش برنجی ماده منه تو فیقاً قانونه اطاعتله

دھانجی زقاغنده کائن تھمتاً ایکی بوز او تو ز درت
ارشوندن عبارت او لوپ دروندہ برععد قبوبی
مشتمل عتیق طقوز و جبد او نبر نومرو لی محقن
برباب خانہ عرصہ سنک تماہی بوندن اقدم من ایده یہ
قونی لہرق لیرا بوز غروش حس۔ ایله طقوز بوز
غروشہ ط۔ الی عہدہ سنک تقریر ایتش او لدیندن
بوندن زیادہ یعنی بوز دہ بش ضمیمه طالب اونزلک
و دهازیادہ معلومات المقاستیانلک تاریخ اعلاندن
او تو ز برکون ظرفندہ در سعادت اعلامات نظامیہ
اجرا دائرہ سنک مراجعت ابلیلی اعلان او نور ۰

ف ۵ حزیران سنہ ۳۰۵

یوز القش ارشون اون درت پار مق او زرینہ مبین
حرم و سلام لفی و سکر او طبی واخوری و تھمناً
یک بوز القش طقوز ارشونی مجھ۔ او ز بر قطعہ
با غچہ ی شامل یکرمی بش نومرو ایله مرقم برباب
وقناقدہ من تو رہنک متصرفہ او لدینی نصف حصہ
شایدہ سنک تاریخ اعلاندن اون بش کون صکرہ
فروختہ تشبث اونہ جنی درسے۔ ادت اعلامات
نظمیہ اجرا دائرہ سنک اعلان او نور ۰

ف ۷ حزیران سنہ ۳۰۰

حسایله مالک کاملہ تسلیمیہ بیغا قضائی بدایت
محکمہ می اجرا دائرہ سنک تأدیہ ایدلک و مصارف
تطهیریہ و تکمیلیہ می ائمہ اعلاندن توفیق قلنچ و بعد
 التطهیر کونہ ادھا و اعتراضہ صلاحیت اولم قمیں
هر فاقح کپله چقار ایسہ قبول ایدلک و تاریخ اعلاندن
اعتباراً او چکون صکرہ من ایده سنک تشبثہ تاریخ
اعلان اولان او چکونک ختمی متعاقب یعنی اندن
صکرہ کی بش کون تمازنہ حالہ قطعیہ می اجرا
قلنچ و محل من ایده بیغا۔ قصبه سنک اعلان چارشو جامع
شریفیک التذکہ کائن تولی مصطفی افندیک دکانی
او لوپ یوم من ایده دخی بازار ایرسی چھ۔ ارشنہ
وجمعہ کونلری ساعت بشدہ اولہ جنی بلنک او زرہ
بیغا قضائی بدایت محکمہ سنک اعلان کیفیتہ
مبادرت او نور ۰

ف ۲۳ مایس سنہ ۳۰۵

کبوہ قضائیہ تابع اورتہ فریہ سنکہ الماس او
غلی سرو بہ اغاثک او چبورڈ سنکی التزام ایتش
او لدینی اعشارہ اولان دیندن طولابی و مرقومہ
کفالت ایدن فرہ بت او غلی حاجی خراروس
وحاجی سرکز اغارک عهدہ لرندہ بولنے ان اورتہ
فریہ سنکہ واقع خانہ مع مشکلات و فرونخانہ
و فریہ مرقومہ ده واقع ایکی قطعہ دکان و بر قطعہ
او دونلک و برباب حریر فابریقہ می و بر قطعہ خانہ
عرصہ می و بر قطعہ مغازہ و کیوودہ بر قطعہ

بنیا قصبه سنک مصطفی راغب افندیک
او چبورڈ سنک اعشاریہ جھت کفالنک
طولابی دینی بولنے ان مبالغ معلومہ نک ت۔ امین
استیفایی صحننکہ تحت جزہ آنکان از اتلہو چفتلکی

ملائم چارداقلی حسن افندی مطلوبنک تأمین
استیفایی صحننکہ بیغا۔ الی درویش افندی نامہ
اولہ رق مقدماتحت جزہ الدینی قره بیغا اسکله۔
سنکه حاجی مصطفی اغاثک تحت استیجارنک بولنک
خانہ مغازہ سنکہ کائن یک ایکیووز کیله حنطہ یہ
مرور هدنه بیت دینلان بوجل سرایتہ نصف نہ
قریب مقدار بینی تلف ایکدہ او لدینی و اون کون
دھ۔ ا طور بر ایسے کلی۔ تلف اولہ جنی جھنکہ
صاتلسی خیللو ایدو کی ولدی الدعوی مخلنجہ بعد
الکشف والمعاینہ ارباب و قوف طرفندن بارا پورٹ
بلدیر ادبی جھنکہ بدی سیم جیبدہ اون طقوز غروش
جامع شریف اتصالنکہ واقع تھمناً و تریعاً درت

ف ۲۵ مایس سنہ ۳۰۵

اوئنه جغى كىوه بداعىت حكمه سى اجرا مأمور يتنان
اعلان اوئلور .

في ٥ حزيران سنه ٣٠٥

هابى ارتين افانك كىكچى كىفورق علمكسانيان
ذمته ده باعلام الاجغى مبالغى تأمين استيفاسى
ضخندە محجۇز و فروختى مەحکوم او لوپ
مدىون مرقومك منصرف او لدبىغى اسکداردە
چاوش درە سىنە معطل دەگەمان واوتوز طقور
نۇمرولى كىكچى دەكاني و درونلىنىدە مستقر او لوپ
سەكزراس باركىرا اعتبارىلە بىر ئاس باركىر حصە سىنە
تارىخ اعلانىن اعتباراً اوئن بش كۈن صىكىرە
من اىيدە سىنە مبادرت اوئنچىجى اسکدار بداعىت
حکمە سى اجرا دايرە سىنە اعلان اوئلور .

في ١١ حزيران سنه ٣٠٥

چفتلىك واپىك خانىدە ايکى باب او طە و اشە يوانىدە
بىكىرى اوچ دونم و حان جوارىدە بىكىرى ايکى دونم
وجرى مزارلغىندا التى دونم واجهدىلدە التى
دونم واسكى اولى بولدە اوئن اوچ دونم و قره
صوولدە درت دونم و چفتلىك ارقە سىنە اوئن
دونم واپىچقىدە ايکى دونم وينە محل مزبوردە اوئن
ايکى دونم واسكى قۇنالىرىدە اوئن ايکى دونم وجرى
مىزارلغىندا اوئن درت دونم و كېرى ارقە سىنە
التى واسكى اولى بولدە اوئن ايکى و قره صوولدە
الى و كىوه كىنارىدە ايکى دونم و چفتلىك اوكتىدە
ايکى دونم زلا واسكى اولى بولدە بىر دونم براولڭى وينە
محل مزبوردە اوچ اوڭات، بىنە محل مزبوردە اوچ
اوڭات و اشە دە بىر دونم براولڭى باغ و چفتلىك اوكتىدە
اوچ دونم براولڭى و دېغانە اوستىندا اوچ دونم
براولڭى وينە محل مذكوردە بش دونم واجهدىلدە
ايکى دونم ايکى اوڭات و چاي كىنارىدە ايکى دونم
ايکى اوڭات واسكى اولى بولدە بىر دونم و اشە التى نە
درت دونم ايکى اوڭات باخىدە و كىوه قىصبە سىنە
خانە مع بىكىرخانە دېغانە مع مشتىلات و قوناق
ارقە سىنە بېچىدە و قره طوئىدە باغ و سىنان دىدە دە
باڭ و چقۇر و براندە بىر قطۇعە باغ اىيھەر يوانىدە
بىر قطۇعە تىلارى مەھۇن و دايرە اجرادن محجۇز
بولنديغىندا املاڭ واراضىيلە تارىخ اعلانىن
اعتباراً اوئن بش كۈن مەۋىرنىدە فروختىنە تىشتىت